

Úřední věstník

Evropské unie

C 201

Svazek 51

České vydání

Informace a oznámení

7. srpna 2008

<u>Oznámení č.</u>	Obsah	Strana
IV	<i>Informace</i>	
	INFORMACE ORGÁNŮ A INSTITUCÍ EVROPSKÉ UNIE	
	Komise	
2008/C 201/01	Směnné kurzy vůči euru	1
	INFORMACE ČLENSKÝCH STÁTŮ	
2008/C 201/02	Sdělení Komise podle čl. 4 odst. 1 písm. a) nařízení Rady (EHS) č. 2408/92 — Změna závazků veřejné služby týkajících se pravidelné letecké dopravy na trase Glasgow – Campbeltown, Glasgow – Tiree a Glasgow – Barra ze strany Spojeného království ⁽¹⁾	2
V	<i>Oznámení</i>	
	SPRÁVNÍ ŘÍZENÍ	
	Komise	
2008/C 201/03	Výzva k předkládání žádostí o celoevropské soustavy poskytující družicové pohyblivé služby (MSS)	4

IV

(Informace)

INFORMACE ORGÁNŮ A INSTITUCÍ EVROPSKÉ UNIE

KOMISE

Směnné kurzy vůči euru ⁽¹⁾

6. srpna 2008

(2008/C 201/01)

1 euro =

měna	směnný kurz	měna	směnný kurz
USD americký dolar	1,5478	TRY turecká lira	1,7977
JPY japonský jen	168,16	AUD australský dolar	1,6920
DKK dánská koruna	7,4611	CAD kanadský dolar	1,6159
GBP britská libra	0,79205	HKD hongkongský dolar	12,0814
SEK švédská koruna	9,4458	NZD novozélandský dolar	2,1398
CHF švýcarský frank	1,6291	SGD singapurský dolar	2,1358
ISK islandská koruna	121,56	KRW jihokorejský won	1 570,63
NOK norská koruna	8,0280	ZAR jihoafrický rand	11,4769
BGN bulharský lev	1,9558	CNY čínský juan	10,5996
CZK česká koruna	23,980	HRK chorvatská kuna	7,2230
EEK estonská koruna	15,6466	IDR indonéská rupie	14 042,42
HUF maďarský forint	236,28	MYR malajsijský ringgit	5,0721
LTL litevský litas	3,4528	PHP filipínské peso	67,750
LVL lotyšský latas	0,7049	RUB ruský rubl	36,5000
PLN polský zlotý	3,2398	THB thajský baht	52,014
RON rumunský lei	3,4780	BRL brazilský real	2,4333
SKK slovenská koruna	30,375	MXN mexické peso	15,3464

⁽¹⁾ Zdroj: referenční směnné kurzy jsou publikovány ECB.

INFORMACE ČLENSKÝCH STÁTŮ

Sdělení Komise podle čl. 4 odst. 1 písm. a) nařízení Rady (EHS) č. 2408/92

Změna závazků veřejné služby týkajících se pravidelné letecké dopravy na trase Glasgow – Campbeltown, Glasgow – Tiree a Glasgow – Barra ze strany Spojeného království

(Text s významem pro EHP)

(2008/C 201/02)

1. Podle čl. 4 odst. 1 písm. a) nařízení Rady (EHS) č. 2408/92 ze dne 23. července 1992 o přístupu leteckých dopravců Společenství na letecké trasy uvnitř Společenství se Spojené království rozhodlo změnit závazky veřejné služby týkající se pravidelné letecké dopravy na trase Glasgow – Campbeltown, Glasgow – Tiree a Glasgow – Barra ⁽¹⁾ uvedené v oznámeních zveřejněných v Úředním věstníku Evropských společenství C 387, s. 6 a 7, 21.12.1996 a pozměněné v Úředním věstníku Evropských společenství/Evropské unie C 355, s. 3 a 4, 8.12.1999, C 310, s. 7 a 8, 13.12.2002, C 278, s. 5 a 6, 19.11.2003, C 321, s. 5 a 6, 16.12.2005, C 184, s. 4, 8.8.2006.

2. Závazky veřejné služby byly změněny následovně:

— *Minimální frekvence letů:*

- dva zpáteční lety mezi **Glasgowem a Campbeltownem** za den s výjimkou soboty a neděle,
- jeden zpáteční let mezi **Glasgowem a Tiree** za den s výjimkou neděle a
- jeden zpáteční let mezi **Glasgowem a Barrou** za den s výjimkou neděle.

— *Kapacita:*

- kapacita používaných letadel na **trase Glasgow – Campbeltown** by měla být minimálně 14 míst (trasa Glasgow – Campbeltown) a 16 míst (Campbeltown – Glasgow),
- kapacita používaných letadel na **trase Glasgow – Tiree** by měla být minimálně 14 míst (trasa Glasgow – Tiree) a 16 míst (Tiree – Glasgow),
- kapacita používaných letadel na **trase Glasgow – Barra** by měla být minimálně 13 míst (trasa Glasgow – Barra) a 15 míst (Barra – Glasgow).

(V současné době provozovatel zabezpečuje jedno místo pro poštu na všech linkách z Glasgowu do Tiree. To je však předmětem samostatných smluvních ujednání.)

— *Typy letadel:*

- letadla používaná na trase do **Barry** by měla být vhodná pro přistání na nezpevněné dráze v destinaci Barra, která se nachází na pláži Traigh Mhor.

— *Tarify:*

- cena za jednosměrnou letenku na trase **Glasgow – Campbeltown** nesmí přesáhnout 50 GBP (včetně poplatku za služby pro cestující a bezpečnostního poplatku, vyjma letištních poplatků);
- cena za jednosměrnou letenku na trase **Glasgow – Tiree** nesmí přesáhnout 62 GBP (včetně poplatku za služby pro cestující a bezpečnostního poplatku, vyjma letištních poplatků) a

⁽¹⁾ Letištěm v Glasgowě se rozumí mezinárodní letiště Glasgow.

— cena za jednosměrnou letenku na trase **Glasgow – Barra** nesmí přesáhnout 71 GBP (včetně poplatku za služby pro cestující a bezpečnostního poplatku, vyjma letištních poplatků).

Maximální tarif na každé trase lze zvýšit jednou ročně s předchozím písemným souhlasem skotských ministrů v souladu s indexem maloobchodních cen Spojeného království (všechny položky) nebo indexem, který ho případně nahradí.

Bez předchozího písemného souhlasu skotských ministrů nelze provést žádné další změny výše tarifů.

Nový maximální tarif na každé trase musí být oznámen Úřadu pro civilní letectví (Civil Aviation Authority) a vstoupí v platnost až po oznámení Evropské komisi, která jej poté může zveřejnit v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V

(Oznámení)

SPRÁVNÍ ŘÍZENÍ

KOMISE

Výzva k předkládání žádostí o celoevropské soustavy poskytující družicové pohyblivé služby (MSS)

(2008/C 201/03)

1. Souvislosti

Rozhodnutí Komise 2007/98/ES ze dne 14. února 2007 o harmonizovaném využívání rádiového spektra v kmitočtových pásmech 2 GHz pro realizaci systémů poskytujících družicové pohyblivé služby ⁽¹⁾ stanoví, že členské státy zpřístupní tato kmitočtová pásma pro soustavy poskytující družicové pohyblivé služby ve Společenství.

Dne 30. června 2008 bylo přijato rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 626/2008/ES o výběru a povolování soustav poskytujících družicové pohyblivé služby (MSS) ⁽²⁾ (dále jen „rozhodnutí“).

Toto rozhodnutí zavádí řízení na úrovni Společenství pro společný výběr provozovatelů družicových pohyblivých soustav, kteří užívají rádiové spektrum v kmitočtových pásmech 2 GHz, jež jsou v souladu s rozhodnutím 2007/98/ES tvořena pásmy od 1980 do 2010 MHz pro komunikace ve vstupném směru a od 2170 do 2200 MHz pro komunikace v sestupném směru. Obsahuje též ustanovení, na jejichž základě mají členské státy vybraným provozovatelům koordinovaně udělovat povolení k užívání přiděleného rádiového spektra v tomto pásmu na provoz družicových pohyblivých soustav. Všechna potřebná práva k využívání spektra a povolení budou platit po dobu osmnácti let od data rozhodnutí o výběru žadatelů.

2. Definice

Pro účely této výzvy k předkládání žádostí se používají tyto definice formulované v rozhodnutí:

- a) „družicovými pohyblivými soustavami“ se rozumí elektronické komunikační sítě a přiřazená zařízení, které umožňují poskytování služeb rádiové komunikace mezi pozemní pohyblivou pozemskou stanicí a jednou nebo několika kosmickými stanicemi, nebo mezi pozemními pohyblivými pozemskými stanicemi prostřednictvím jedné nebo několika kosmických stanic, nebo mezi pohyblivou pozemskou stanicí a jedním nebo několika komplementárními pozemskými komponenty s pevným stanovištěm. Taková soustava obsahuje alespoň jednu kosmickou stanicí;
- b) „pozemskými komplementárními komponenty“ družicových pohyblivých soustav se rozumí pozemní pozemské stanice s pevným stanovištěm, jejichž cílem je zvýšit dostupnost MSS v zeměpisných oblastech v rámci rozsahu družice (družic) dané soustavy, kde nelze zajistit dostatečně kvalitní spojení s jednou nebo několika kosmickými stanicemi.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 43, 15.2.2007, s. 32.

⁽²⁾ Úř. věst. L 172, 2.7.2008, s. 15.

3. Výzva k předkládání žádostí

V souladu s rozhodnutím **tímto Komise vyzývá k předkládání žádostí pro výběr provozovatelů celoevropských družicových pohyblivých soustav.**

Předložení žádosti se považuje za přijetí podmínek stanovených v této výzvě k předkládání žádostí.

V souladu s rozhodnutím platí pro přijetí žádostí tyto požadavky:

- a) žadatelé jsou usazeni ve Společenství;
- b) v žádostech je uveden rozsah požadovaného rádiového spektra, které pro jednotlivého žadatele nepřesáhne 15 MHz ve vzestupném směru a 15 MHz v sestupném směru, včetně prohlášení a dokladů vztahujících se k požadovanému rádiovému spektru, požadovaným etapám a výběrovým kritériím;
- c) žádosti obsahují závazek žadatele, že:
 - navržené družicové pohyblivé soustavy pokryjí oblast služeb nejméně na 60 % celkové rozlohy členských států v okamžiku zahájení poskytování MSS,
 - MSS jsou dostupné ve všech členských státech pro alespoň 50 % obyvatelstva a na alespoň 60 % celkové rozlohy každého členského státu do doby, kterou určí žadatel, avšak nejpozději sedm let od data zveřejnění rozhodnutí Komise přijatého podle čl. 5 odst. 2 nebo čl. 6 odst. 3.

Žádosti musejí obsahovat tyto údaje a dokumenty:

č.	Údaje, které je třeba poskytnout	Odkazy na podrobné požadavky v přílohách
1.	Obecné údaje o žadateli	Příloha 1
2.	Žadatelé poskytnou doklady, že jsou usazeni ve Společenství	
3.	Rozsah požadovaného rádiového spektra společně s prohlášeními a doklady, které dokládají žádost. Žadatelé mohou pouze orientačně upřesnit preferovaná dílčí kmitočtová pásma, důvody pro takové preference a jakákoli potřebná ochranná pásma pro zajištění slučitelnosti s jinými soustavami MSS a soustavami fungujícími v přilehlých kmitočtových pásmech	
4.	Prohlášení a doklady vztahující se k dokončení etap	Příloha 2
5.	Prohlášení a doklady vztahující se ke splnění výběrových kritérií	Příloha 3
6.	Závazek pokrýt oblast služeb, která k okamžiku zahájení poskytování MSS představuje nejméně 60 % celkové rozlohy členských států	
7.	Závazek zpřístupnit MSS ve všech členských státech pro alespoň 50 % obyvatel a na alespoň 60 % celkové rozlohy každého členského státu do doby, kterou určí žadatel, avšak nejpozději sedm let od data zveřejnění rozhodnutí Komise o výběru žadatelů	
8.	Obchodní plán	Příloha 4

Komise rozhodne o přijatelnosti žádostí. Komise neprodleně informuje žadatele o tom, zda jsou jejich žádosti považovány za přijatelné, a zveřejní seznam žadatelů, jejichž žádosti byly shledány jako přijatelné.

3.1 Předkládání žádostí

Od každého žadatele, který jedná samostatně nebo v konsorciu, bude přijata pouze jedna žádost.

Žádosti musejí být předloženy v angličtině ve čtyřech listinných vyhotoveních (tři vyhotovení budou svázaná, jedno bude nesvázané) a v jednom elektronickém vyhotovení na DVD nebo velkokapacitním paměťovém USB zařízení. Čtyři vyhotovení musí podepsat (se jménem natištěným vedle podpisu) a opatřit datem zplnomocněný zástupce žadatele/ky, který potvrdí, že všechny údaje poskytnuté v žádosti jsou podle jeho/jejího nejlepšího vědomí pravdivé a přesné. Jakékoli závažné nesprávné uvedení nebo prohlášení může vést k zamítnutí žádosti nebo ke zrušení jakýchkoli rozhodnutí opírajících se o takovou žádost. Dokumenty, které budou k žádosti přiloženy formou hypertextových odkazů, se číst nebudou.

Žádosti musejí být vloženy do dvou zapečetěných obálek (s podpisem přes pečeť). Na vnější obálce musí být adresa uvedená níže, na vnitřní obálce musí být adresa uvedená níže a označení „**Žádost pro výběr provozatelů družicových pohyblivých soustav v pásmu 2 GHz, kterou předkládá (jméno žadatele) – neotvírat v interní podatelně**“.

Uzávěrka pro podání žádostí je 7. října 2008. Adresa, na kterou musejí být žádosti předkládány, zní:

European Commission
Information Society and Media Directorate-General
Unit B3 „Implementation of Regulatory Framework II“
BU 33 04/08
B-1049 Brussels

Žádosti musejí být předloženy doporučenou poštou nejpozději do 7. října 2008 (datum poštovního razítka) nebo předáním (zplnomocněným zástupcem nebo soukromou kurýrní službou) nejpozději do 17.00 hodin dne 7. října 2008. V případě předání bude jako doklad o předložení žádosti vydáno potvrzení, které podepíše a opatří datem úředník oddělení uvedeného výše. V případě předložení žádosti doporučenou poštou bude potvrzení žadateli zasláno do tří pracovních dnů od přijetí žádosti. **Na žádosti předložené po termínu a žádosti o prodloužení termínu nebude brán zřetel.**

Žadatelé odpovídají za to, že žádosti budou opatřeny výše uvedenou adresou a že budou odeslány včas, aby byly doručeny do termínu. Komise nemůže nést odpovědnost za zásilky, které budou mít špatnou adresu, nebo za žádosti, které budou rozděleny do více zásilek, aniž budou náležitě označeny, aby bylo možné sloučit jednotlivé části dohromady.

3.2 Další informace a kontaktní údaje

Informace týkající se této výzvy a jakékoli další podrobnější informace lze najít na této internetové stránce Komise:

http://ec.europa.eu/information_society/policy/ecommm/current/pan_european/index_en.htm

Všechny dotazy nebo žádosti o vyjasnění by měly být adresovány těmto úředníkům Evropské komise, Generálního ředitelství pro informační společnost a média:

Philippe Gerard

Tel. (32-2) 296 86 44

Email: name.surname@ec.europa.eu

Audrius Perkauskas

Tel. (32-2) 298 00 82

Email: name.surname@ec.europa.eu

Před termínem pro předložení žádostí může Komise poskytnout další informace výhradně pro účely vyjasnění. Žádosti o další informace přijaté méně než deset pracovních dnů před termínem pro předložení žádostí nebudou zpracovány. Komise zpřístupní obsah odpovědi konkrétní zainteresované osobě všem zainteresovaným osobám tím, že ho zveřejní na své internetové stránce uvedené výše. Komise může z vlastní iniciativy upozornit zainteresované osoby na jakoukoli chybu, nepřesnost či opomenutí v textu výzvy k předkládání žádostí.

Po termínu pro předložení žádostí může Komise poskytovat pouze informace, které se týkají procesních aspektů výběrového řízení. Komise může od žadatelů vyžadovat, aby v konkrétní lhůtě v rozmezí od pěti do dvaceti pracovních dnů poskytli dodatečné informace týkající se splnění požadavků na přijatelnost. Pokud požadované informace ve stanovené lhůtě poskytnuty nejsou, je žádost považována za nepřijatelnou.

3.3 Změny, nahrazení, odstoupení

Před termínem pro předložení žádostí mohou žadatelé změnit, nahradit nebo stáhnout své žádosti formou písemného oznámení adresovaného Komisi. Každé takové oznámení musí podepsat (se jménem natištěným vedle podpisu) a opatřit datem zplnomocněný zástupce žadatele a oznámení musí být stejným způsobem jako žádost vloženo do dvou zapečetěných obálek (s podpisem přes pečeť). Oznámení bude zasláno doporučenou poštou nebo doručeno zplnomocněným zástupcem žadatele na adresu uvedenou v oddíle 3.1 výše. Žadatelé odpovídají za to, že jakákoli oznámení o změně či náhradě budou doručena do termínu pro předložení žádostí. Změny nebo nová znění žádostí přiložené k oznámení musejí být jasně označeny. Ve výběrovém řízení bude posuzováno poslední nové znění.

Po termínu pro předložení žádostí budou žadatelé stále moci svou žádost stáhnout, ale nebudou oprávněni provádět změny, doplňky či nahrazení technického nebo provozního obsahu žádosti. Žadatelé však musejí Komisi neprodleně oznámit jakékoli závažné změny svého právního postavení nebo finanční situace a doložit je příslušnými doklady.

Odstoupení jsou bezpodmínečná a ukončí veškerou účast ve výběrovém řízení. Komise je oprávněna, nikoli však povinna kontaktovat žadatele ohledně potvrzení jeho odstoupení.

3.4 Důvěrnost údajů

Žadatelé zřetelně označí ty části své žádosti, které mají být pokládány za důvěrné. Komise s takovými žádostmi nakládá v souladu s článkem 287 Smlouvy o založení ES. Úplné žádosti budou ve všech případech přístupné jakýmkoli externím odborníkům, které Komise pověří provedením analýzy a/nebo hodnocení žádostí. Tito externí odborníci musejí být vázáni pravidly důvěrnosti podobnými pravidlům, jimiž jsou vázáni úředníci Komise. Zplnomocněným zástupcům členských států bude udělen přístup k jakýmkoli informacím, které jsou obsaženy v žádostech a které jsou nezbytné v souvislosti s přijetím rozhodnutí o výběru žadatelů a s následným udělením povolení vybraným žadatelům. Členské státy jsou povinny respektovat důvěrnost takových informací na základě článku 10 Smlouvy o založení ES.

3.5 Pomoc

Komise si při analýze a/nebo hodnocení žádostí vyžádá poradenství a pomoc externích odborníků. Tito externí odborníci budou vybráni na základě své odbornosti, vysoké míry nezávislosti a nestrannosti.

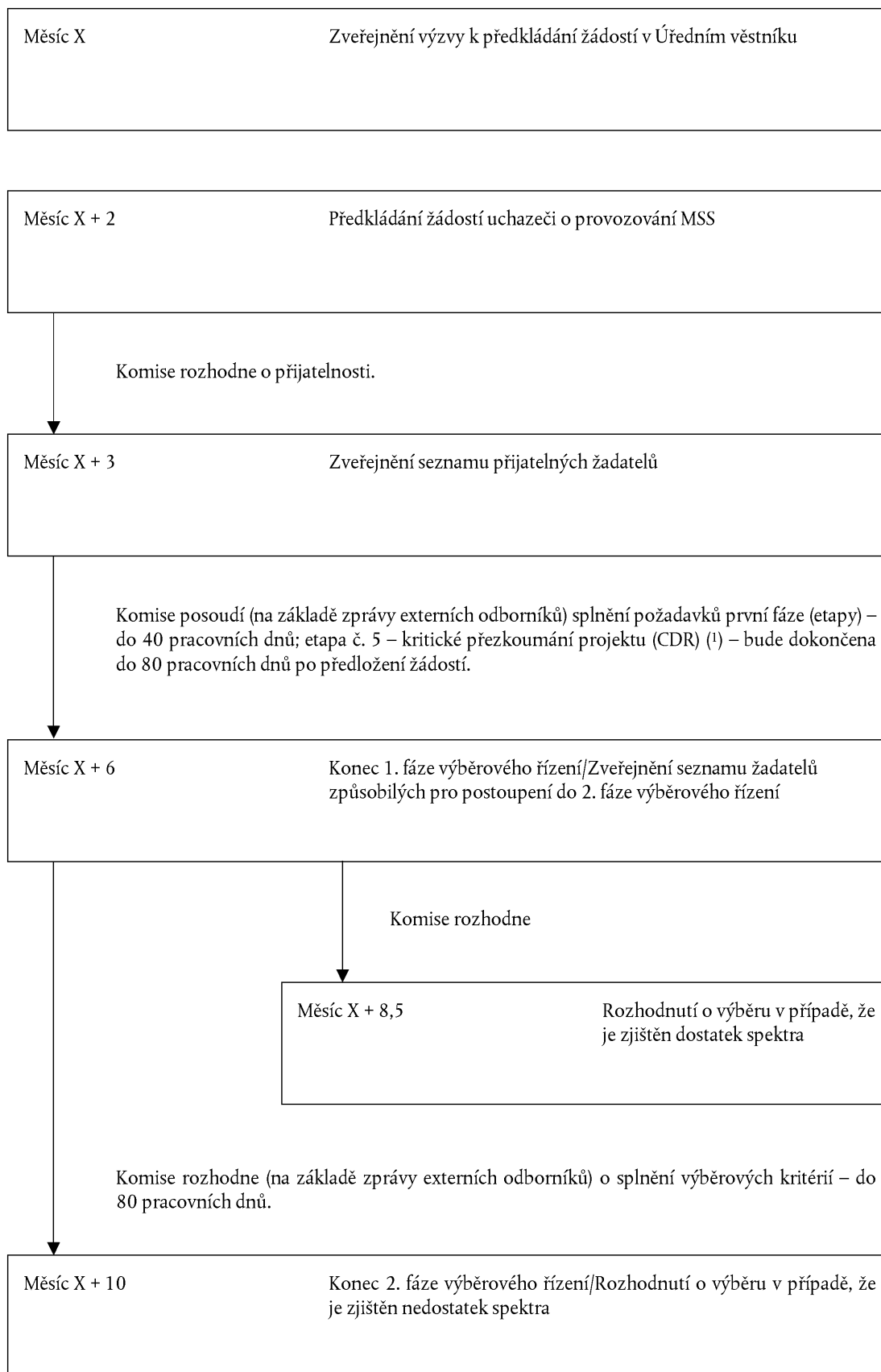
4. Výběrové řízení

Přijatelné žádosti budou posouzeny a provozovatelé družicových pohyblivých soustav budou vybráni postupem popsaným níže.

Komise bude žadatele informovat o výsledcích každé fáze výběrového řízení.

4.1 Orientační schéma a harmonogram výběrového řízení

Toto schéma a harmonogram jsou uvedeny pouze pro informační účely a nelze je považovat za závazné pro Komisi.



(1) Viz příloha 2 této výzvy.

4.2 První fáze výběru

V této fázi výběru Komise posoudí, zda žadatelé prokázali požadovanou technickou a komerční úroveň svých příslušných družicových pohyblivých soustav. Takovéto posouzení se provede na základě uspokojivého dokončení prvních pěti etap uvedených v příloze 2 této výzvy.

Následující tabulka obsahuje orientační harmonogram týkající se této fáze výběru. Poskytuje se pouze pro informační účely a nelze ho považovat za závazný pro Komisi.

Období	Stadium výběrového řízení	Postup žadatelů v souvislosti s etapami
Říjen 2008	Předkládání žádostí uchazeči o provozování MSS	Doklady o dokončení etap č. 1–4
Únor 2009 (80 pracovních dnů po předložení žádostí)	První fáze posouzení žádostí	Doklady o dokončení etapy č. 5 (CDR)

Během této fáze výběru se zohlední spolehlivost žadatelů a životaschopnost navrhovaných družicových pohyblivých soustav. K tomuto účelu se použijí zejména obecné informace o žadateli (viz příloha 1) a obchodní plán (viz příloha 4).

Komise může požádat externí odborníky o vypracování zprávy o hodnocení první fáze. Komise posouzení dokončí do 40 pracovních dnů.

Žadatelé, kteří dokončili prvních pět etap, jsou způsobilí pro postoupení do druhé fáze výběru, pokud je zjištěn dostatek spektra. „Nedostatkem spektra“ se rozumí situace, kdy kombinovaná poptávka způsobilých žadatelů zbylých po první fázi výběru po rádiovém spektru přesáhne rozsah dostupného rádiového spektra, tj. dvakrát 30 MHz.

Komise neprodleně informuje žadatele o tom, zda je jejich žádost považována za přijatelnou pro druhou fázi výběru. Komise zveřejní seznam způsobilých žadatelů.

V případě dostatku spektra Komise pomocí odůvodněného rozhodnutí regulativním postupem podle čl. 10 odst. 3 rozhodnutí určí, že budou vybráni všichni způsobilí žadatelé. Komise zveřejní seznam vybraných žadatelů.

Do 30 pracovních dnů od tohoto zveřejnění způsobilí žadatelé, kteří nemají v úmyslu dále pokračovat ve výběrovém řízení, nebo vybraní žadatelé, kteří nemají v úmyslu rádiových kmitočtů využít, o tom písemně informují Komisi. Vede-li odstoupení z výběrového řízení k dostatku spektra, Komise pomocí odůvodněného rozhodnutí regulativním postupem podle čl. 10 odst. 3 rozhodnutí určí, že budou vybráni zbývající způsobilí žadatelé.

4.3 Druhá fáze výběru

V této fázi výběru Komise posoudí, do jaké míry navrhované družicové pohyblivé soustavy způsobilých žadatelů splňují vážená výběrová kritéria stanovená v příloze 3 této výzvy.

Během této fáze výběru se zohlední spolehlivost žadatelů a životaschopnost navrhovaných družicových pohyblivých soustav. Pro tento účel se použijí zejména obecné informace o žadateli (viz příloha 1) a obchodní plán (viz příloha 4).

Komise může požádat externí odborníky o vypracování zprávy o hodnocení druhé fáze. Komise posouzení dokončí a přijme rozhodnutí o výběru žadatelů do 80 pracovních dnů.

Žadatelé budou seřazeni podle míry splnění výběrových kritérií (celkový počet dosažených bodů), přičemž se žadatel s nejvyšším ohodnocením umístí na prvním místě. V případě nerozhodného výsledku (stejný počet získaných bodů u dvou nebo více žadatelů) se rozhodne losováním. Žadatelé budou vybráni rozhodnutím Komise v sestupném pořadí, přičemž nejprve bude uveden první žadatel a za ním budou následovat žadatelé, kteří se umístili na dalších místech, dokud nebude vyčerpáno celé dostupné rádiové spektrum (dvakrát 30 MHz), nebo na základě rozsahu rádiového spektra požadovaného v žádosti nemusí být vybrán žádný další žadatel.

Komise zveřejní seznam vybraných žadatelů.

4.4 Rozhodnutí o výběru žadatelů

Rozhodnutí o výběru žadatelů určí vybrané žadatele, důvody, na nichž je rozhodnutí založeno, a kmitočty, které bude vybraný žadatel oprávněn používat v jednotlivých členských státech.

Při určování konkrétních kmitočtových dílčích pásem pro jednotlivé vybrané žadatele vezme Komise v úvahu preference, které žadatelé uvedli ve svých žádostech, nebude však jimi vázána. Konkrétní kmitočtová dílčí pásma budou určena v párech pásem o stejné šířce a s pevným oddělením 190 MHz pro vysílání/příjem a se všemi potřebnými ochrannými pásmy pro zajištění slučitelnosti s jinými soustavami MSS a soustavami fungujícími v přilehlých kmitočtových pásmech. Komise může požádat externí odborníky o poradenství v této záležitosti.

Rozhodnutí o výběru žadatelů, přijaté v případě nedostatku spektra, určí navíc pořadí vybraných žadatelů na základě míry splnění výběrových kritérií.

Rozhodnutí o výběru žadatelů bude zveřejněno v *Úředním věstníku Evropské unie* do jednoho měsíce od přijetí.

4.5 Podmínky povolování, pozemské komplementární komponenty

V souladu s rozhodnutím se právo k užívání konkrétního rádiového kmitočtu a právo provozovat družicovou pohyblivou soustavu řídí těmito společnými podmínkami:

- a) vybraní žadatelé použijí přidělené rádiové spektrum k poskytování MSS;
- b) vybraní žadatelé splní etapy č. 6 až 9 do 24 měsíců od přijetí rozhodnutí o výběru žadatelů;
- c) vybraní žadatelé dostojí všem závazkům, které uvedli ve své žádosti nebo během srovnávacího výběrového řízení bez ohledu na to, zda celková poptávka po rádiovém spektru přesáhne dostupný rozsah;
- d) vybraní žadatelé předloží příslušným orgánům všech členských států výroční zprávu, která podrobně popisuje stav vývoje jimi navržené družicové pohyblivé soustavy;
- e) jakákoli nezbytná práva k používání spektra a povolení se udělí na dobu osmnácti let ode dne přijetí rozhodnutí o výběru žadatelů.

Podle článku 8 rozhodnutí se povolení nezbytná k zajištění pozemských komplementárních komponentů družicových pohyblivých služeb udělují v souladu s vnitrostátními právy a právy Společenství.

Vybraní provozovatelé odpovídají za dodržování podmínek spojených s povolením a za platby všech příslušných poplatků za povolení nebo užívání požadovaných právními předpisy členských států.

PŘÍLOHA 1

OBECNÉ ÚDAJE O ŽADATELI

1 Zkušenosti a odborné znalosti v oblasti družicových telekomunikačních soustav

Žadatelé doloží své zkušenosti a odborné znalosti v odvětví družicových telekomunikačních soustav, zejména v souvislosti se založením a provozováním družicových pohyblivých sítí a poskytováním družicových pohyblivých komunikačních služeb na konkurenčních trzích. Budou poskytnuty konkrétní podrobné údaje o zkušenostech žadatele, pokud jde o zeměpisné trhy, kde poskytuje služby, poskytované služby, počet předplatitelů a finanční situaci v předchozích letech.

Pokud žadatel nemá v tomto odvětví žádné předchozí zkušenosti, budou posouzeny zkušenosti jeho vedoucích pracovníků, a budou tudíž poskytnuty životopisy všech vedoucích pracovníků včetně informací o jejich současné funkci a jejich konkrétních zkušenostech pro tuto pozici.

2 Finanční síla a stabilita

Žadatelé prokáží, že mají potřebné finanční zdroje pro pokrytí investičních a provozních nákladů, které budou muset nezbytně vynaložit. Žadatelé zdokumentují svou finanční sílu/zdatnost pomocí stávajících vlastních zdrojů, vypůjčeného kapitálu nebo jiných prostředků. Pokud jsou žadatelé konsorcií, bude se posuzovat pevnost vztahu mezi jednotlivými subjekty.

Při posuzování, zda je splněn požadavek na financování, se bude klást důraz na prvky nejistoty ve struktuře financování, včetně jakýchkoli výjimek a omezení ze strany žadatele či podmínek, jimž financování může podléhat.

Žadatelé doloží závazky k financování nezbytnému na podporu finančního plánu, zejména pokud jde o neodvolatelnou podporu ze strany akcionářů a skutečnost, zda mají organizace, které se zavázají k financování žadatele, potřebné zdroje.

Jsou požadovány následující údaje:

- kapitálové financování: počáteční zdroje vlastního kapitálu, načasování a zdroje budoucího vlastního kapitálu, včetně jakýchkoli návrhů na veřejnou emisi cenných papírů, plus nezávislé podklady, které jsou k dispozici a dokládají, že je možné se na zdroje kapitálového financování spolehnout;
- financování pomocí dluhu a úvěrových linek včetně ujednání o úrokových sazbách, poskytnuté jistoty, splatnosti úvěru a zdrojů financování pro celou půjčku za první tři roky; údaje o požadavcích na dlouhodobější půjčku, navržených zdrojích financování a nabídnuté jistotě; jakékoli nezávislé podklady, které jsou k dispozici a dokládají, že je možné se na zdroje financování pomocí dluhu spolehnout;
- záruky a závazky, pokud jde o charakter, podrobnosti a výši jakékoli záruky poskytnuté žadatelem a účel takových záruk; charakter, podrobnosti a výše jakýchkoli záruk či závazků, které ve prospěch žadatelů daly třetí osoby.

Žadatelé poskytnou podrobnosti o veškerých příslušných investicích nebo obchodních činnostech, které by mohly mít dopad na jejich dostupné finanční zdroje. Žadatel musí doložit, že je schopen zvládnout situaci, kdy partner z konsorcia odstoupí nebo nebude schopen plnit své závazky v důsledku jiných činností nebo nepříznivých obchodů.

3 Právní struktura

Při hodnocení je nezbytné přesně znát žadatele z hlediska jeho právní, finanční a vlastnické struktury. Žádost musí obsahovat tyto údaje týkající se žadatele (pokud jsou relevantní):

- název, datum a místo založení a aktuální výpis z obchodního rejstříku;
- úplné informace o umístění (adresa, telefon, fax, internetová(é) stránka(y) a emailová adresa) sídla, správního ústředí a hlavní provozovny; adresy a kontaktní údaje všech dalších poboček;
- jméno určené kontaktní osoby podílející se na žádosti včetně poštovní adresy, telefonu, faxu a emailové adresy;
- druhy a počet kmenových akcií, jmenovitá hodnota akcií a hlasovací práva a práva na dividendy připojená ke každému druhu akcií;
- emitovaný akciový kapitál u každého druhu akcií a podrobné údaje o akcionářích ke dni předložení žádosti společně s jakýmkoli návrhy v této oblasti;
- počet, hodnota a práva (včetně práv na výměnu) spojená s jakýmkoli opcemi, poukázkami, preferencemi nebo cizím kapitálem či jinými cennými papíry, které vydal žadatel;
- celá jména a adresy všech ředitelů s uvedením výkonných a nevýkonných pozic;

- h) podrobné údaje o tajemníkovi společnosti, vedoucích pracovnících, kteří nejsou řediteli, a jakýchkoli stínových ředitelích;
- i) zveřejnění jakéhokoli záznamu v rejstříku trestů nebo osobního bankrotu kterékoli osoby, která je uvedena v písmenech g) a h) výše;
- j) kopie aktuální zakladatelské smlouvy, stanov, statutu nebo ekvivalentních dokumentů;
- k) podrobné údaje o bankách, konzultantech, právnících, auditorech a dalších odborných poradcích jmenovaných nebo navržených žadatelem;
- l) popis hlavní obchodní činnosti;
- m) kopie auditovaných ročních účetních závěrek za poslední tři roky;
- n) souhrn finančních výsledků za posledních pět let;
- o) stručné informace o hlavních věřitelích a dlužných částkách;
- p) jakékoli další záležitosti, jejichž zveřejnění nebo nezveřejnění by mohlo mít vážný dopad na rozhodnutí Komise o výběru žadatelů.

Žadatelé poskytnou údaje týkající se jejich totožnosti a složení. U každého akcionáře, držitele opcí, poukázek, preferenčního nebo cizího kapitálu nebo jiné jistoty vydané žadatelem, jehož práva představují nejméně pět procent emitovaného akciového kapitálu, se případně požadují tyto údaje:

- a) jméno, sídlo, datum a místo založení;
- b) hlavní provozovna a popis hlavní obchodní činnosti;
- c) charakter vztahu s žadatelem (např. počet a druh držených akcií nebo cenných papírů);
- d) společnost, která jej kontroluje na nejvyšším stupni;
- e) kopie auditovaných ročních účetních závěrek za poslední tři roky;
- f) souhrn finančních výsledků za posledních pět let;
- g) stručné informace o hlavních věřitelích a dlužných částkách.

Pokud nějaká osoba vlastní akcie nebo jiné cenné papíry společnosti žadatele jako svěřenecký správce nebo zmocněnec, je třeba tuto informaci uvést a výše požadované podrobné údaje poskytnout i o skutečném vlastníkovi.

Pokud je akcionář částí skupiny, budou požadovány i konsolidované finanční údaje skupiny. Pokud je žadatel konsorciem nebo společným podnikem, budou požadovány doplňující informace:

- a) úplné kontaktní údaje o jednotlivých členech konsorcia;
 - b) úloha a vklad každého člena konsorcia, pokud jde o zdroje, zkušenosti nebo odbornost;
 - c) povaha vztahu mezi členy včetně kopie a podrobných údajů o jakékoli dohodě o společném podniku, memorandu o porozumění nebo dohodě akcionářů;
 - d) podrobné údaje žadatele o navržené struktuře řízení a podnikové správě v případě, že bude vybrán a bude mu uděleno povolení.
-

PŘÍLOHA 2

ETAPY (VÝŇATEK Z PŘÍLOHY ROZHODNUTÍ)

1. Předložení žádosti o koordinaci Mezinárodní telekomunikační unii (ITU)

Žadatel předloží jednoznačný doklad o tom, že správa odpovědná za registraci družicové pohyblivé soustavy u Mezinárodní telekomunikační unie (ITU) pro poskytování komerčních MSS na území členských států předložila příslušné informace v souladu s přílohou 4 Radiotelekomunikačního řádu ITU.

2. Výroba družic

Žadatel předloží jednoznačný doklad o závazné dohodě o výrobě družic potřebných pro poskytování komerčních MSS na území členských států EU. Tento dokument popisuje výrobní etapy vedoucí k dokončení výroby družic požadovaných pro poskytování komerčních MSS. Dokument je podepsán žadatelem a výrobcem družic.

3. Dohoda o vypuštění družic

Žadatel předloží jednoznačný doklad o závazné dohodě o vypuštění minimálního počtu družic, který je potřebný pro zajištění nepřetržitých komerčních MSS na území členských států. V tomto dokladu jsou uvedena data vypuštění družic, služby související s jejich vypuštěním a smluvní podmínky týkající se náhrady škod. Dokument je podepsán provozovatelem družicové pohyblivé soustavy a společností, která družice vypouští.

4. Základnové pozemské stanice

Žadatel předloží jednoznačný doklad o závazné dohodě týkající se výstavby a instalace základnových pozemských stanic, jejichž účelem bude poskytování komerčních MSS na území členských států.

5. Dokončení kritického přezkoumání projektu

Stadiem kritického přezkoumání projektu je v procesu uvádění družice do provozu stadium, v kterém končí fáze projektu a vývoje a začíná výroba.

Žadatel nejpozději do 80 pracovních dnů od předložení žádosti předloží jednoznačný doklad o dokončení kritického přezkoumání projektu v souladu s výrobními etapami stanovenými v dohodě o výrobě družic. Příslušný dokument je podepsán výrobcem družic a uvádí se v něm datum dokončení kritického přezkoumání projektu.

6. Spojení družicových modulů

Stadiem spojení je v procesu uvádění družice do provozu stadium, ve kterém se komunikační modul sloučí se servisním modulem.

Žadatel předloží jednoznačný doklad o tom, že byla provedena kontrola připravenosti na test před spojením servisního a komunikačního modulu v souladu s výrobními etapami stanovenými v dohodě o výrobě družic. Příslušný dokument je podepsán výrobcem družic a uvádí se v něm datum, kdy bude spojení družic dokončeno.

7. Vypuštění družic

Žadatel předloží jednoznačný doklad o úspěšném vypuštění družic a jejich rozmístění na oběžné dráze v počtu potřebném pro nepřetržité poskytování komerčních MSS na území členských států.

8. Kmitočtová koordinace

Žadatel předloží jednoznačný doklad o úspěšné kmitočtové koordinaci soustavy v souladu s příslušnými ustanoveními Radiokomunikačního řádu ITU. Soustava, která doloží dokončení etap č. 1 až 7 (včetně), však nemusí v této fázi dokládat úspěšné dokončení kmitočtové koordinace s těmi družicovými pohyblivými soustavami, které etapy č. 1 až 7 (včetně) nálezitým a odpovídajícím způsobem nedokončily.

9. Poskytování MSS na území členských států

Žadatel předloží jednoznačný doklad o tom, že efektivně poskytuje nepřetržité komerční MSS na území členských států s využitím takového počtu družic, který uvedl v etapě č. 3, aby bylo pokryto zeměpisné území, k němuž se žadatel zavázal, k datu zahájení poskytování MSS.

PŘÍLOHA 3

VÝBĚROVÁ KRITÉRIA

Rozhodnutí stanovuje, že pokud kombinovaná poptávka způsobilých žadatelů vybraných během první fáze výběru po rádiovém spektru přesáhne rozsah dostupného rádiového spektra, vybere Komise způsobilé žadatele podle toho, do jaké míry navrhované družicové pohyblivé systémy způsobilých žadatelů splňují tato vážená výběrová kritéria:

- a) výhody pro spotřebitele a poskytované konkurenční výhody (váha 20 %) zahrnující tato dvě dílčí kritéria:
 - i) počet konečných uživatelů a rozsah MSS poskytovaných ke dni zahájení nepřetržitého poskytování komerčních MSS,
 - ii) datum zahájení nepřetržitého poskytování komerčních MSS;
- b) účinnost využití spektra (váha 20 %) zahrnující tato dvě dílčí kritéria:
 - i) celkový rozsah požadovaného spektra,
 - ii) celková kapacita datového toku;
- c) zeměpisné pokrytí celé EU (váha 40 %) zahrnující tato tři dílčí kritéria:
 - i) počet členských států, v nichž alespoň 50 % obyvatel žije v oblasti poskytování služeb ke dni zahájení nepřetržitého poskytování komerčních MSS,
 - ii) míra zeměpisného pokrytí, a to na základě oblasti služeb z celkové rozlohy členského státu ke dni zahájení nepřetržitého poskytování komerčních MSS,
 - iii) doba určená žadatelem, kdy budou MSS k dispozici ve všech členských státech, a to nejméně pro 50 % obyvatelstva a nejméně na 60 % celkové rozlohy každého členského státu;
- d) míra, do jaké je dosaženo cílů veřejných politik nezahrnutých do kritérií uvedených v písmenech a), b) a c) (váha 20 %), v souladu s těmito třemi dílčími kritérii, která mají stejnou váhu:
 - i) poskytování služeb veřejného zájmu, které přispívají k ochraně zdraví nebo bezpečnosti občanů obecně nebo konkrétních skupin občanů,
 - ii) integrita a bezpečnost služeb,
 - iii) rozsah služeb poskytovaných spotřebitelům ve venkovských a odlehlých oblastech.

V souladu s čl. 6 odst. 2 rozhodnutí stanovují následující oddíly prováděcí pravidla pro výběrová kritéria včetně příslušného bodového hodnocení připsaného žadatelům na základě jejich závazků souvisejících s výběrovými kritérii.

Úvodní poznámky

Výběrová kritéria a dílčí kritéria jsou posuzována s ohledem na termín, k němuž musí být dokončena etapa č. 9 (poskytování MSS na územích členských států). Vzhledem ke skutečnosti, že podle rozhodnutí budou žadatelé muset splnit etapy č. 6 až 9 do 24 měsíců od rozhodnutí o výběru žadatelů, jehož datum není v této fázi známo, použije se jako orientační datum 1. září 2011.

Kritéria/dílčí kritéria se posuzují na základě družicového pohyblivého systému bez jakýchkoli pozemních komplementárních komponentů.

Pokud družicový pohyblivý systém obsahuje více než jednu družici, posuzují se kritéria/dílčí kritéria podle celkové základní konstelace nutné pro poskytování MSS na území členských států.

1. Výhody pro spotřebitele a poskytované konkurenční výhody (váha 20 %) zahrnující tato dvě dílčí kritéria

Dílčí kritérium	1.1 Počet konečných uživatelů a rozsah MSS poskytovaných ke dni zahájení nepřetržitého poskytování komerčních MSS		
Popis	Pro posouzení rozsahu MSS budou uváženy charakteristiky služby, zejména skutečnost, zda jsou poskytovány tyto typy služeb: — jednosměrné multimediální a datové služby, — základní hlasové a nízkorychlostní interaktivní datové služby, — interaktivní, tj. obousměrné vysokorychlostní datové a multimediální služby		
Měřítko	Pro každý typ poskytované služby je v tabulce dole uveden počet bodů vycházející z počtu konečných uživatelů. Tyto body jsou pak sečteny a dají celkový počet bodů pro toto dílčí kritérium. Údaje o plánovaném počtu souběžných konečných uživatelů budou ve všech případech doloženy odkazy na strukturu systému a na prognózy prodeje koncových zařízení		
Metoda bodového hodnocení	Typy služby	Plánování souběžných konečných uživatelů v EU: v milionech	
		≤ 10 (ale > 1)	> 10
	A. Jednosměrné multimediální a datové služby	2	4
	B. Obousměrné hlasové, multimediální a/nebo datové služby	Plánování souběžných konečných uživatelů v EU: v tisících	
		≤ 10 (ale > 1)	> 10
	1. Základní hlasové a nízkorychlostní (< 64 kbit/s) interaktivní datové služby	1	2
	2. Interaktivní vysokorychlostní datové a multimediální služby (rychlosti ≥ 64 kbit/s v každém směru)	1	2
Max. počet bodů	12		

Dílčí kritérium	1.2 Datum zahájení nepřetržitého poskytování komerčních MSS	
Popis	Datum zahájení nepřetržitého poskytování komerčních MSS je definováno jako datum, od kterého jsou družicové služby (podle dílčího kritéria 1.1) poskytovány na územích členských států (v souladu s etapou č. 9) nepřetržitým a komerčním způsobem, včetně dostupnosti příslušného uživatelského zařízení, které je nezbytné pro příjem jakýchkoli takových služeb, na trhu	
Měřítko	Datum zahájení poskytování MSS pro konečné uživatele před orientačním datem, k němuž by měla být dokončena etapa č. 9 (1. září 2011). Pro účely tohoto dílčího kritéria nebudou brány v úvahu počty konečných uživatelů	
Metoda bodového hodnocení	≥ 6 měsíců, ale < 12 měsíců	3
	≥ 12 měsíců, ale < 18 měsíců	6
	≥ 18 měsíců	8
Max. počet bodů	8	

2. Účinnost využití spektra (váha 20 %) zahrnující tato dvě dílčí kritéria:

Dílčí kritérium	2.1 Celkový rozsah požadovaného spektra	
Popis	Žadatelé uvedou rozsah spektra požadovaného v pásmu 2 GHz. Rozsah požadovaného spektra by měl být pro komunikace ve vzestupném směru (ze Země do vesmíru) a pro komunikace v sestupném směru (z vesmíru na Zemi) symetrický	
Měřitko	Celkový rozsah spektra požadovaného v pásmu 2 GHz zahrnujícím komunikace ve vzestupném směru a komunikace v sestupném směru. Rozsah spektra použitý při bodovém hodnocení se musí rovnat dvojnásobku požadovaného množství kmitočtů pro komunikace v sestupném směru	
Metoda bodového hodnocení	Celkový rozsah požadovaného spektra (CRS)	Počet bodů
	$\text{CRS} \leq 2 \times 10 \text{ MHz}$	6
	$2 \times 10 \text{ MHz} < \text{CRS} \leq 2 \times 12,5 \text{ MHz}$	3
Max. počet bodů	6	

Dílčí kritérium	2.2 Celková kapacita datového toku			
Popis	Celková kapacita datového toku je definována jako kapacita datového toku na 1 MHz, kterou může podporovat družice případně s přihlédnutím k opětovnému využití spektra. Předpokladem pro účinné využití spektra je zajištění vysokých kapacit datových toků u komunikací v sestupném směru a komunikací ve vzestupném směru			
Měřitko	Celková kapacita datového toku je měřena jako průchodnost na 1 MHz. Měření se provádí odděleně pro komunikace ve vzestupném směru a komunikace v sestupném směru			
Metoda bodového hodnocení	Komunikace v sestupném směru		Komunikace ve vzestupném směru	
	Průchodnost/MHz	Počet bodů	Průchodnost/MHz	Počet bodů
	$\geq 2 \text{ Mbit/s}$, ale $< 3 \text{ Mbit/s}$	1	$\geq 2 \text{ Mbit/s}$, ale $< 3 \text{ Mbit/s}$	1
	$\geq 3 \text{ Mbit/s}$, ale $< 4 \text{ Mbit/s}$	2	$\geq 3 \text{ Mbit/s}$, ale $< 4 \text{ Mbit/s}$	2
	$\geq 4 \text{ Mbit/s}$, ale $< 5 \text{ Mbit/s}$	3	$\geq 4 \text{ Mbit/s}$, ale $< 5 \text{ Mbit/s}$	3
	$\geq 5 \text{ Mbit/s}$, ale $< 6 \text{ Mbit/s}$	4	$\geq 5 \text{ Mbit/s}$, ale $< 6 \text{ Mbit/s}$	4
	$\geq 6 \text{ Mbit/s}$, ale $< 7 \text{ Mbit/s}$	5	$\geq 6 \text{ Mbit/s}$, ale $< 7 \text{ Mbit/s}$	5
	$\geq 7 \text{ Mbit/s}$, ale $< 8 \text{ Mbit/s}$	6	$\geq 7 \text{ Mbit/s}$, ale $< 8 \text{ Mbit/s}$	6
	$\geq 8 \text{ Mbit/s}$	7	$\geq 8 \text{ Mbit/s}$	7
Max. počet bodů	14 bodů			

3. Zeměpisné pokrytí celé EU (váha 40 %) zahrnující tato tři dílčí kritéria:

Dílčí kritérium	3.1 Počet členských států, v nichž alespoň 50 % obyvatel žije v oblasti poskytování služeb ke dni zahájení nepřetržitého poskytování komerčních MSS			
Popis	Žadatelé musejí vykazat oblast služeb družicového pohyblivého systému. Oblast služeb je definována jako oblast, v níž je pro služby, na něž odkazuje dílčí kritérium 1.1, intenzita pole dostatečná pro elektronické komunikace s vhodnou nepřetržitou dostupností a kvalitou služby, která využívá automobilová, přenosná nebo jiná pohyblivá uživatelská koncová zařízení, v závislosti na základních prostředcích pro příjem dotčených služeb ⁽¹⁾			
Měřítko	Počet členských států, v nichž alespoň 50 % obyvatel žije v oblasti poskytování služeb družicového pohyblivého systému ke dni zahájení nepřetržitého poskytování komerčních MSS. V případě členských států, které se v oblasti služeb nacházejí pouze částečně, se použijí statistické údaje Eurostatu o obyvatelstvu pro regiony NUTS 2. úrovně			
Metoda bodového hodnocení	Bodové hodnocení začíná na 0,4 bodech pro 11. zemi a pokračuje s 0,6 body za zemi na 12. až 27. místě			
	Počet členských států v oblasti služeb	Počet bodů		Počet členských států v oblasti služeb
	11	0,4		19
	12	1,0		20
	13	1,6		21
	14	2,2		22
	15	2,8		23
	16	3,4		24
	17	4,0		25
	18	4,6		26
				27
Max. počet bodů	10			

⁽¹⁾ Koordinace pro oblast služeb s pozemními službami v sousedních třetích zemích, splňujícími předpisy Mezinárodní telekomunikační unie ITU-R (např. usnesení 716 (rev. WRC-2000), by měla probíhat v souladu s radiotelekomunikačním řádem.

Dílčí kritérium	3.2 Míra zeměpisného pokrytí na základě oblasti služeb z celkové rozlohy členského státu ke dni zahájení nepřetržitého poskytování komerčních MSS
Popis	Míra zeměpisného pokrytí z celkové rozlohy členských států ke dni zahájení nepřetržitého poskytování komerčních MSS se vypočítá na základě oblasti služeb definované v oddíle 3.1
Měřítko	Procentní podíl pokryté celkové rozlohy členských států ke dni zahájení nepřetržitého poskytování komerčních MSS. Celková rozloha členských států je součet rozloh všech členských států včetně jejich vnitřních vod. Bude se posuzovat podle údajů, které poskytne Eurostat

Metoda bodového hodnocení	Bodové hodnocení začíná na 60 % míře zeměpisného pokrytí (MZP) pomocí stupnice, podle níž je 0,2 bodu připsáno za každé procento mezi 60 % a 70 %, 0,4 bodů za každé procento mezi 70 % a 80 %, 0,6 bodu za každé procento mezi 80 % a 90 % a 0,8 bodu mezi 90 % a 100 %			
	Míra zeměpisného pokrytí (MZP)	Počet bodů	Míra zeměpisného pokrytí (MZP)	Počet bodů
			80 % < MZP ≤ 81 %	6,6
	60 % < MZP ≤ 61 %	0,2	81 % < MZP ≤ 82 %	7,2
	61 % < MZP ≤ 62 %	0,4	82 % < MZP ≤ 83 %	7,8
	62 % < MZP ≤ 63 %	0,6	83 % < MZP ≤ 84 %	8,4
	63 % < MZP ≤ 64 %	0,8	84 % < MZP ≤ 85 %	9,0
	64 % < MZP ≤ 65 %	1,0	85 % < MZP ≤ 86 %	9,6
	65 % < MZP ≤ 66 %	1,2	86 % < MZP ≤ 87 %	10,2
	66 % < MZP ≤ 67 %	1,4	87 % < MZP ≤ 88 %	10,8
	67 % < MZP ≤ 68 %	1,6	88 % < MZP ≤ 89 %	11,4
	68 % < MZP ≤ 69 %	1,8	89 % < MZP ≤ 90 %	12,0
	69 % < MZP ≤ 70 %	2,0	90 % < MZP ≤ 91 %	12,8
	70 % < MZP ≤ 71 %	2,4	91 % < MZP ≤ 92 %	13,6
	71 % < MZP ≤ 72 %	2,8	92 % < MZP ≤ 93 %	14,4
	72 % < MZP ≤ 73 %	3,2	93 % < MZP ≤ 94 %	15,2
	73 % < MZP ≤ 74 %	3,6	94 % < MZP ≤ 95 %	16,0
	74 % < MZP ≤ 75 %	4,0	95 % < MZP ≤ 96 %	16,8
	75 % < MZP ≤ 76 %	4,4	96 % < MZP ≤ 97 %	17,6
	76 % < MZP ≤ 77 %	4,8	97 % < MZP ≤ 98 %	18,4
	77 % < MZP ≤ 78 %	5,2	98 % < MZP ≤ 99 %	19,2
	78 % < MZP ≤ 79 %	5,6	99 % < MZP ≤ 100 %	20,0
	79 % < MZP ≤ 80 %	6,0		
Max. počet bodů	20			

Dílčí kritérium	3.3 Doba určená žadatelem, kdy budou MSS k dispozici ve všech členských státech, a to nejméně pro 50 % obyvatelstva a nejméně na 60 % celkové rozlohy každého členského státu	
Popis	Žadatelé stanoví datum, k němuž budou MSS dostupné ve všech členských státech, a to nejméně pro 50 % obyvatel a nejméně na 60 % celkové rozlohy každého členského státu. Dostupnost MSS je definována jako nepřetržitá a komerční dostupnost jedné nebo několika družicových služeb (viz dílčí kritérium 1.1) (v souladu s etapou č. 9) včetně dostupnosti příslušného uživatelského zařízení na trhu	
Měřítko	Období mezi orientačním datem, dokdy by měla být dokončena etapa č. 9 (1. září 2011), a datem, k němuž se MSS stanou dostupnými ve všech členských státech, a to nejméně pro 50 % obyvatel a nejméně na 60 % celkové rozlohy každého členského státu. Pro účely tohoto dílčího kritéria nebudou brány v úvahu počty konečných uživatelů. Zahájení nepřetržitého poskytování komerčních MSS před orientačním datem, do kterého by měla být dokončena etapa č. 9, se hodnotí odděleně v rámci dílčího kritéria 1.2	
Metoda bodového hodnocení	≤ 1 rok	10
	> 1 rok, ale ≤ 2 roky	8
	> 2 roky, ale ≤ 3 roky	6
Max. počet bodů	10	

4. Míra, do jaké je dosaženo cílů veřejných politik nezahrnutých do předchozích tří kritérií (váha 20 %), v souladu s těmito třemi dílčími kritérii, která mají stejnou váhu:

Dílčí kritérium	4.1 Poskytování služeb veřejného zájmu, které přispívají k ochraně zdraví nebo bezpečnosti občanů obecně nebo konkrétních skupin občanů	
Popis	Žadatelé uvedou, zda jejich družicové pohyblivé systémy budou používány pro poskytování služeb veřejného zájmu v EU. Službami veřejného zájmu se rozumí služby, které přispívají k ochraně zdraví nebo bezpečnosti občanů obecně nebo jejich konkrétních skupin. Žadatelé musejí zejména uvést, zda jejich družicové pohyblivé systémy budou používány pro poskytování jedné nebo několika služeb veřejného zájmu, které přispívají k ochraně zdraví nebo bezpečnosti občanů obecně nebo jejich konkrétních skupin, a/nebo zda budou mít technické vlastnosti, které budou v případě potřeby usnadňovat poskytování služeb veřejného zájmu	
Měřítko	Poskytování jedné nebo několika služeb veřejného zájmu, které přispívají k ochraně zdraví nebo bezpečnosti občanů obecně nebo jejich konkrétních skupin a/nebo které dávají družicovým pohyblivým systémům technické vlastnosti usnadňující poskytování služeb veřejného zájmu v EU	
Metoda bodového hodnocení	Poskytování jedné nebo několika služeb veřejného zájmu přispívajících k ochraně zdraví nebo bezpečnosti občanů obecně nebo jejich konkrétních skupin	3 1/3
	Implementace technických vlastností, které v případě potřeby umožňují v družicovém pohyblivém systému přednostní využití rutinálních služeb nebo přednostní přístup ve prospěch služeb veřejného zájmu	3 1/3
Max. počet bodů	6 2/3	

Dílčí kritérium	4.3 Rozsah služeb poskytovaných spotřebitelům ve venkovských nebo odlehlých oblastech							
Popis	Žadatelé upřesní míru, do jaké budou družicové služby (podle dílčího kritéria 1.1) dostupné spotřebitelům ve venkovských nebo odlehlých oblastech							
Měřítka	Dostupnost každé poskytované družicové služby (podle dílčího kritéria 1.1) spotřebitelům v definovaném procentním podílu (x) venkovských nebo odlehlých oblastí EU. Venkovské nebo odlehlé oblasti jsou definovány jako zeměpisné oblasti s hustotou obyvatel nižší než 100 obyvatel na km ² . Tyto oblasti jsou vymezeny podle údajů, které poskytne Eurostat							
Metoda bodového hodnocení	x pro jednosměrné multimediální a datové služby	x ≤ 15	15 < x ≤ 30	30 < x ≤ 45	45 < x ≤ 60	60 < x ≤ 75	75 < x ≤ 90	x > 90
	Počet bodů	1/3	2/3	1	1 1/3	1 2/3	2	2 2/9
	x pro základní hlasové a nízkorychlostní (< 64 kbit/s) interaktivní datové služby	x ≤ 15	15 < x ≤ 30	30 < x ≤ 45	45 < x ≤ 60	60 < x ≤ 75	75 < x ≤ 90	x > 90
	Počet bodů	1/3	2/3	1	1 1/3	1 2/3	2	2 2/9
	x pro interaktivní vysokorychlostní a multimediální služby (rychlosti ≥ 64 kbit/s v každém směru)	x ≤ 15	15 < x ≤ 30	30 < x ≤ 45	45 < x ≤ 60	60 < x ≤ 75	75 < x ≤ 90	x > 90
	Počet bodů	1/3	2/3	1	1 1/3	1 2/3	2	2 2/9
Max. počet bodů	6 2/3							

PŘÍLOHA 4

OBCHODNÍ PLÁN

1. Úvod

Formát obchodního plánu byl vytvořen tak, aby usnadnil posouzení životaschopnosti obchodních plánů žadatelů do té míry, do jaké souvisejí s výběrovými kritérii a etapami. Žadatelé se vyzývají, aby předložili natolik podrobný obchodní plán, jak jim to umožňuje současná situace. Zejména pokud žadatel uvede, že splňuje určitá výběrová kritéria, musí poskytnout podrobné údaje, které takové tvrzení dokládají. Údaje o pozemských komplementárních komponentech jsou žádány pro informační účely a nebudou zahrnuty do výběru.

Žadatel poskytne ověřitelné důkazy dokládající jakákoli závažná tvrzení v jeho obchodním plánu a pokud možno k nim přiloží fyzické doklady, např. smlouvy a/nebo memoranda o porozumění, které budou zahrnuty do příloh obchodního plánu.

Obchodní plán zahrnuje alespoň tyto oddíly:

- **popis družicové soustavy a (případně) pozemských komplementárních komponentů,**
- **popisy služby,**
- **posouzení trhu,**
- **distribuční strategie,**
- **úplná finanční prognóza,**
- **rizikové faktory a zmírnění rizika.**

V následujících oddílech jsou podrobněji popsány informace objasňující výše uvedené body. V těchto popisech je třeba uvést, že:

- pokud se odkazují na služby, které splňují „cíle veřejných politik“, je třeba jasně definovat jak tyto služby, tak i cíl veřejných politik, který splňují,
- soustava MSS bude obvykle poskytovat služby určitému členskému státu, pokud pro tuto konkrétní zemi:
 - existují distribuční kanály a zákazníci si mohou služby kupovat,
 - jsou dostupná koncová zařízení, která podporují konkrétní službu v dané zemi; a
 - funguje požadovaná infrastruktura zákaznického servisu.

2. Soustava družic a pozemských komplementárních komponentů

Popis družicové soustavy a jakéhokoli pozemského komplementárního komponentu, který se používá k doplnění družicové soustavy, zahrnující:

- číslo, typ a orbitální slot (sloty) družic v soustavě včetně nákladů na sestavení a spuštění družicové soustavy; podpora kmítočtové koordinace ze strany ITU.

Technický popis družicové soustavy, zahrnující:

- obecný technický popis fungování soustavy družic a pozemského komplementárního komponentu (pokud je to relevantní),
- technický popis řízení a kontroly kmítočtů používaných jakýmkoli pozemským komplementárním komponentem,
- specifické údaje o oblasti družicových služeb,
- specifické technické podrobnosti o dodávce jakékoli služby, která bude podle žadatele podporovat „cíle veřejných politik“,
- diskusi o míře flexibility družicové soustavy, pokud jde o oblast družicových služeb, rozsah služeb apod., jakmile bude (budou) družice na oběžné dráze,
- technický popis účinnosti využití spektra soustavy.

Konkrétní doklady o záměru žadatele případně zavádět pozemské komplementární komponenty včetně předpokládaných souvisejících nákladů.

Plán zavádění každé z oblastí družicových služeb a případně služeb pozemského komplementárního komponentu v jednotlivých zemích.

Plány zavádění pozemského komplementárního komponentu, pokud možno včetně míry pokrytí pozemským komplementárním komponentem v jednotlivých zemích.

3. Základnové pozemské stanice

Žadatelé poskytnou podrobné údaje o plánovaných základnových pozemských stanicích, které mají být nainstalovány. Musjí být poskytnuty zejména podrobné údaje o:

- plánovaném počtu a umístění základnových pozemských stanic,
- plánované ceně každé takové stanice.

4. Popisy služby

Musí být popsán rozsah služeb, které žadatel zamýšlí poskytovat. Žadatel uvede, zda tyto služby mají být maloobchodní nebo velkoobchodní.

Popis služeb zahrnuje:

- technický popis dodávky služeb včetně odkazů na technický popis družic v sekci družicové soustavy. Sem patří i jasný popis úlohy jakýchkoli pozemských komplementárních komponentů při dodávce služeb,
- technický popis předpokládaných typů koncových zařízení, včetně potenciálu každého typu koncového zařízení působit jako družice nebo pozemský komplementární komponent. Musí být uveden i jakýkoli další komunikační režim plánovaný pro koncové zařízení, např. režim 3 G,
- podrobný plán zavádění dostupnosti a kvality služby (služeb), který bude předložen pro každou zemi zvlášť. K plánu budou přiloženy jasné odkazy na konkrétní požadavky ohledně financování a získávání zdrojů obsažené v celkových finančních prognózách obchodního plánu.

5. Hodnocení trhu

Zde bude prokázáno, že žadatel chápe povahu poptávky v členských státech Evropské unie a faktory týkající se jejího vývoje. Musejí být předloženy doklady o průzkumu primárního a sekundárního trhu, které doloží prognózy žadatele, a finanční plány.

Součástí musejí být i popisy provedených studií trhu, které specifikují zejména:

- i) použité údaje a průzkum,
- ii) analýzu vývoje trhu a poptávky po provozu,
- iii) členění poptávky s odvoláním na pružnost poměru „poptávka/cena“.

Žadatel poskytne analýzu každého trhu, na který se hodlá zaměřit. Poskytne zejména:

- své hodnocení velikosti trhu pro každý typ služby, který plánuje nabízet,
- svou analýzu konkurence, která musí obsahovat minimálně počet konkurentů na každém z hodnocených trhů,
- svou prognózu svého podílu na každém z trhů.

Žadatel navíc posoudí míru, do jaké bude jeho soustava poskytovat výhody pro spotřebitele ve formě hospodářské soutěže na úrovni infrastruktury a/nebo výběru služeb pro konečné uživatele. Tam, kde to bude možné, bude takové posouzení poskytnuto pro každou zemi zvlášť.

Žadatel poskytne jasné odkazy této analýzy na podrobný výkaz zisků a ztrát.

6. Distribuční strategie

Žadatel poskytne podrobné údaje o svých plánovaných distribučních strategiích.

Pokud se mají služby poskytovat na velkoobchodní úrovni, musí žadatel poskytnout podrobné distribuční strategie pro každou zemi zvlášť. Pokud má žadatel v současnosti vztahy s partnery, jejichž prostřednictvím zamýšlí nabízet služby, předloží o tom doklady ve formě smluv, memorand o porozumění apod.

Pokud se mají služby poskytovat na maloobchodní úrovni, musí žadatel poskytnout pro každou zemi zvlášť podrobné informace o svém aktuálním a plánovaném zastoupení, jakož i další distribuční strategie.

7. Úplná finanční prognóza

Žadatel vytvoří komplexní plán financování pro rozvoj pohyblivé sítě a činnost společnosti včetně zavedení MSS na trh.

Součástí plánu musí být dokumentace o přístupu k vlastnímu kapitálu a vypůjčenému kapitálu. Dokumentace musí zahrnovat všechny aspekty týkající se financování vývoje a provozu (množství stávajícího vlastního kapitálu, záruky majitelů pro další vložení vlastního kapitálu, úvěrové linky/závazky od věřitelů atd.).

Finanční výhledy jsou požadovány na deset kalendářních let počínaje rokem 2009. Musejí být ve stálých cenách a uvedeny v eurech.

Je nezbytné řádně zohlednit různé překážky týkající se základního kapitálu a vypůjčeného kapitálu, tj. potřeba zachovat určité klíčové finanční ukazatele, omezení výplat dividend apod.

Věřohodnost podrobných finančních výhledů musí být doložena jakýmkoli důkazy o komerční životaschopnosti obchodního plánu žadatele a přiměřenosti jeho ujednání o finančních prostředcích.

Finanční výhledy musejí splňovat standardní účetní zásady.

Součástí finančního výhledu musí být:

- a) roční výkaz zisků a ztrát;
- b) roční rozvaha;
- c) roční přehled o peněžních tocích.

V dodatku 1 je uveden formát finančních výhledů. Žadatelé by měli tyto formáty v co největší míře dodržet. Lze dodat i doplňující údaje, například základní předpoklady a podněty, ale tyto údaje by měly být zřetelně odděleny od požadovaného formátu a odlišně označeny.

8. Rizikové faktory a zmírnění rizika

Žadatel musí označit klíčové oblasti rizika pro každou položku svého obchodního plánu. Kdykoli má k dispozici dostatečné údaje, měl by se konkrétně zaměřit na riziko pro každou zemi zvlášť. Pokud taková analýza pro jednotlivé země není k dispozici, bude se předpokládat, že riziko dodávky služeb pro celou EU je vyšší než v případě, že by bylo předloženo posouzení rizika.

Pro každé určené riziko poskytne žadatel podrobné údaje o:

- povaze události,
- pravděpodobnosti události,
- posouzení dopadu události, pokud možno vyčíslené,
- zmírňujících kroků, které by byly/mohly být podniknuty.

Je třeba určit rizikové faktory pro celou soustavu a odděleně pro konkrétní službu a oblasti pokryté službou v přímé souvislosti s výběrovými kritérii.

Pokud žadatel poskytl podrobné údaje o rizikových faktorech jiným regulačním orgánům, např. FCC, musejí se všechny rizikové faktory a s nimi související podrobné údaje projevit v žádosti.

[illegible]

Výsledovka podrobně

(tis. EUR)

Konec roku	rok 2009	rok 2010	rok 2011	rok 2012	rok 2013	rok 2014	rok 2015	rok 2016	rok 2017	rok 2018	rok 2019
------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------

a. Tržby

- a.1 Služba 1
- a.2 Služba 2
- a.3 Služba 3 atd.
- a.4 Výnosy z přenosných a koncových zařízení
- a.5 Jiná podnikatelská činnost v rámci sítě
- a.6 **Tržby celkem**

b. Propojení

- b.1 Pohledávky
- b.2 Závazky
- b.3 **Hospodářský výsledek za propojení**

c. Provozní náklady

- c.1 Provozní náklady družic
- c.2 Provoz a údržba pozemských komplem. komponentů
- c.3 Náklady na pronajaté spojení
- c.4 Náklady na místo základnové stanice
- c.5 Odpisy sítě
- c.6 Další provozní náklady
- c.7 **Provozní náklady celkem**

d. Poplatky

- d.1 Poplatky za žádosti
- d.2 Licenční poplatky (pokud jsou relevantní)
- d.3 Poplatky za spektrum (pokud jsou relevantní)
- d.4 **Poplatky celkem**

f. Mzdové náklady

- f.1 Mzdové náklady
- f.2 Výdaje na odstupné a důchody
- f.3 Výdaje na sociální zabezpečení atd.
- f.4 **Mzdové náklady celkem**

g. Distribuční náklady

- g.1 Pobídky pro prodejce
- g.2 Marketing a propagace
- g.3 **Distribuční náklady celkem**

i. Administrativní výdaje

- i.1 Odpisy aktiv mimo síť
- i.2 Ostatní režijní výdaje
- i.3 **Administrativní výdaje celkem**

Přehled o peněžních tocích

(tis. EUR)

Počáteční zůstatek	rok 2009	rok 2010	rok 2011	rok 2012	rok 2013	rok 2014	rok 2015	rok 2016	rok 2017	rok 2018	rok 2019
-----------------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------

1. **Peněžní toky z provozní činnosti**
 2. **Peněžní toky z investiční činnosti**
 3. **Peněžní toky z finanční činnosti**
 - = **Zvýšení/snížení bankovní a pokladní hotovosti**
 - Finanční výkaz**
 - Bankovní a pokladní hotovost na konci období
 - minus
 - Bankovní a pokladní hotovost na začátku období
 - = **Zvýšení/snížení bankovní a pokladní hotovosti**
-
1. **Peněžní toky z provozní činnosti**
 - 1.1 +/- Zisk po zdanění/ztráta za rok (m + n z výsledovky)
 - 1.2 + Odpisy sítě
 - 1.3 + Odpisy aktiv mimo síť
 - 1.4 = **Peněžní toky z výdělků**
 - 1.5 – Zvýšení (+ snížení) bezhotovostního čistého provozního kapitálu 1)
 - 1.6 = **Peněžní toky z provozní činnosti**
 2. **Peněžní toky z investiční činnosti**
 - 2.1 – Nabytá kapitálová síť
 - 2.2 – Nabytá jiná kapitálová stálá aktiva
 - 2.3 = **Peněžní toky z investiční činnosti**
 3. **Peněžní toky z finanční činnosti**
 - 3.1 + Získaný vlastní kapitál
 - 3.2 + Jiné platby od akcionářů
 - 3.3 – Dividendy, splacený vlastní kapitál
 - 3.4 +/- Zaplacené/splacené půjčky akcionářů
 - 3.5 **Peněžní toky z vlastního kapitálu (dílní součet)**
 - 3.6 + Zvýšený dlouhodobý dluh
 - 3.7 + Zvýšený jiný dluh, nikoli běžný
 - 3.8 – Splacený dlouhodobý dluh
 - 3.9 – Jiný splacený dluh, nikoli běžný
 - 3.10 = **Peněžní toky z finanční činnosti celkem**